

## Előfizetési árak:

Egész évre . . . 1) frt — kr.  
Félévre . . . 5 „ — „  
Negyedévre . . . 2 „ 50 „  
Egy hóra . . . — „ 85 „  
Egyes szám ára 4 kr.

## Kiadóhivatal:

**PÉCSETT. Mária-u. 1. sz.**  
1 kir. itélőtábla épületével szemben,  
hová az előfizetések és a lap szétküldésére vonatkozó föl-  
szólalások intézendők.

# PÉCSI FIGYELŐ

## POLITIKAI NAPILAP.

## Szerkesztői iroda:

**PÉCSBTT, Mária-utca 1. sz.**  
a kir. tábla átellenében.  
hová a lap szellemi részét  
illető minden közlemény  
intézendő.

Kéziratot vissza nem adunk

## Hirdetéseket

a kiadóhivatal vezeti

### Bánffy b., a triumfátor.

Pécs, 1896. október hó 31.)

(\*) Született tegnap és tegnapelőtt egy olyan képviselőház, melynek láttára bizony megfordul a sirjában nemcsak Kosuth Lajos, hanem Deák Ferenc is. Nagy az ujjongás a cselédek táborában, a mely helyesli a kormány politikáját, mert kijut nekik is azokból az ezresek közül, melyeket a pártkassza bocsátott szélnek, no azért is, hogy az ellenzék letiporva, néhány ellenzéki választó leszurva van, de hát ki törődik ma ezekkel?! A fő az, hogy a magát szabadelvűnek nevező, voltaképpen pedig a legzsarnokiabb természetű 67-es kormány győzött.

De milyen győzelem ez, a hol az alkotmányunk utolsó rongyaiból fonják meg a hatalom vontató kötelét? Idegen hatalom zsoldosai, Galiciából, Stájerországból, betranszferált katonák és csendőrszuronyok irányítják a népakarat szabad nyilvánulását akkor és ott, ahol hatástalan marad az osztrák pénzzállítvány, mely arra van hivatva, hogy megvásárolja talmi alkotmányunkban gyökerező ama jogositványunkat, hogy szabadon választhassuk képviselőinket.

Kormányunknak ez a perfid és frivol eljárása kiölte a nemzetből a szabadság iránt való szeretetet s osztrák járom elé fogták igavonónak a nemzetet, elhíresztelve róla, hogy a saját jószántából. Hasonló a kormány eme farizeuskodása a régi világban divó katonafogdosáshoz, mi-

dőn a hatalom mentesítette a községeket a katonafogdosás kellemetlenségei alól, ha „önkénteseket“ állítanak meghatározott számban a sorozó bizottság elé. Egy alföldi községre 12 főben volt meghatározva, ez a szám s midőn az előjárók betoppantak az aranygalléros urak elé, ezek legelsőbbben is azt kérdezik: „Nos hát hol vannak azok az önkéntesek?“ — „Odakünn vannak a löcshöz kötve;“ volt a felelet. Ilyenek, ilyen szabad akaratukat követő szavazók a kormányrendszer mostani szavazói, a kiket ugyszólván megkötözve visznek az urnák elé.

Rettenetes, korszakos süllyedés képe tárul a hazája sorsán aggódó honfi elé. Negyvennyolc esztendővel ezelőtt Haynaukat küldött az elyomó Ausztria nemzetünk eltiprására, ma ezt a munkát modernizálva elvégzi Bánffy Dezső báró. Negyvennyolc esztendővel ezelőtt az árulás segélyével levert nemzet mozdulatlanul feküdt a kegyetlen győző előtt, de a tulszigor életre keltette benne a szunnyadó életerőt; ma is lenyűgözve hever a nemzet, mint Ausztria hadizsákmánya, Ausztria elé, Bánffy báró teszi reá lábát és kéri a jutalmat a maga számára. Csakhogy most az a legnagyobb bajunk, hogy narkotizálva van az egész nemzet s féltő, hogy érzéketlenül tűri tovább is a megtipratást, megrugdalást, a mit lelketlen triumfátora és még lelketlenebb szatellesei visznek rajt' véghez.

Ha ugyan még lehetne reményünk a helyzet-javítására, a melynek legnagyobb

akadálya a jelenlegi kormány, úgy azt mondanók, hogy Bánffynak épp ez a mostani diadalmas hadjárata legjobb bizonyíték arra nézve, amit a függetlenségi és 48-as párt régóta követel, hogy a választási jog kiterjesztessék. Ha ezt ki lehetne vivni, úgy lehetetlen dolog lenne Aidingereket és más efféle fejbolondító Jánosokat becsempészni a képviselőházba, mert Rothschildék pénze sem volna elegendő a nép millióinak megvásárlására.

Persze, ez könnyen bekövetkezik akkor, ha Bánffyékat elkergetik a hatalom polcáról. Éppen azért a megfogyatkozott ellenzéknek, kezét fogva mindent el kell követniök, ennek a tehetség nélküli embernek az elbuktatására; mert a magyaroknak csak olyan ember imponál a legfőbb hivatalban, aki nemcsak lefelé, de felfelé is ur. Bánffy b. pedig felfelé a meghunyászkodó, gyáva szolgát mutatja be, s saját személyében a magyar nemzetet is, mely térdet-fejet hajt az osztrák hegemónia előtt.

Évszázados küzdelmeink voltak az osztrák iga lezárására. Ez a küzdelem gyakran nyilatkozott meg forrongásokban, midőn a vasvessző útéseit jobban érezte nemzetünk. Most ez a vasvessző éle késsé változott át, melyet Bánffy-féle egyéniségekkel tartatnak a nemzet nyaka elé, hogy ha t. i. moccanni, zugolódni merne, hát végezze el az ölefejezést. Ha nem vagyunk tehát képesek ezt a nemzetgyilkos

### A „Pécsi Figyelő“ tárcája.

#### A légyott.

— Turgényeff Iván. —

Akuline oly bájos volt e percben, egész lelke bizalomteljesen tárult fel és a férfi — földre dobta a buzavirágokat.

— Oh, Viktor Alexandrovics — szólta a leány — beh szomorú lesz nekem az élet, ha ön elmegy.

Viktor kabátjával fényesre törülgette a monoklit és zsebre dugta.

— Igen, igen, — felelt — eleinte kissé nehezedre fog esni. Leereszkedőleg vergette meg a vállát, a leány félénken megfogta a kezét és csókot lehelt rá. — No hát, te végre is igazán nagyon jó kis lány vagy, — folytatta önelégült mosollyal, — de hát mit tegyünk? Az uram és én nem maradhatunk itt. Egész más az Pétervárott. Azok az utcák, a sok ház . . . az a társaság . . . az a műveltség, az a bálmulatos . . . Akulina lázas kíváncsisággal csüggött ajkain; mint a gyermek a tündérmesén, mohón magába szívta szavait. — De hát, — tette hozzá újra a fübe vissza-

dőlve, — minek mesélem el nekéd ezt. — Hisz ugye érted.

— Miért ne, Viktor Alexandrovics? Megértettem, mindent megértettem.

— Nini, mit nem mondasz!

— Akulina lecsüggesztette szép fejét.

— Máskor nem szokott velem ilyen hangon beszélni, — szólta, fel se vetve könyes szeméit.

— Máskor . . . máskor, lám ejnye máskor . . . ismételte a férfi haragosan.

Aztán mindketten hallgattak.

— De most mennem kell.

— Maradjon még egy kicsit — suttogta a leány könyörgő hangon.

— Minek, hisz már bucsuztunk?

— Maradjon még — ismételte Akulina.

Viktor újra leheveredett és füttyörésett. Akulina le se vette róla a szemét, lázas izgatótság fogta el, ajka megvonaglott, halvány arca biborra gyult.

— Viktor Alexandrovics — szólalt meg végre elcsukló hangon, — ez bűn, igazán, istenemre mondom, ez bűn.

— Micsoda? — kérdezte Viktor ráncba szedve homlokát.

— Amit ön cselekszik, Viktor Alexandrovics. Ha legalább egy jó szót mondott volna bucsunak; ha nekem szegény, boldogtalan,

elhagyott árvának csak egy szeretetteljes szót mondott volna.

— Hát mit mondjak?

— Azt nem tudom; azt önnek jobban kellene tudnia. Most ön elutazik és egy szót se mond nekem, mivel érdemeltem azt meg?

— Furcsa vagy te hallod! Hát mit tehetek róla?

— Csak egy szót.

— Eh, most mindig est az egyet hajtja, mindig a régi nótát, — szólta a férfi ingerülten és felkelt.

— Ne haragudjék rám, — kérem, — tette hozzá Akulina gyorsan, de már alig tudta visszafojtani a könyeit.

— Nem haragszom, de te olyan ostoba vagy. Mit akarsz tulajdonképpen? . . . Csak nem vehetek el? Vagy igen? No hát akkor mit akarsz?

— Nem akarok semmit, — hebegte a leány és alig merte odanyújtani remegő kis kezét; — semmit, csak egy gyöngéd bucsusót.

És könyekre fakadt.

— No még csak ez kell, most elpityeredik, — szólta Viktor hidegen és szeméremvonta a süveget.

— Nem akarok semmit, — szólta sokogva a leány, tenyerébe temetve az arcát;

kést kiütni kezéből, távolítsuk el a kezét, mely élénk tartja.

Ki kell adni a jelszót az egész vonalon, hogy a nemzet Bánffy-kormány bukását, vele együtt a rendszer bukását óhajtja. Az a mostani csekélyszámu ellenzék is képes megakadályozni, hogy Bánffyék ne kapjanak költségvetést, hogy semmit se tudjanak cselekedni s ha a korona is belátja, hogy valójában mily félkegyelmű emberrel van dolga, elbocsátja Isten hírével. El kell bocsátania, mert különben a parlamentben oly felfordulás lesz, amely fölér egy kis miniatűr forradalommal, a mely könnyen egy újabb választási hadjárat színterévé tehetné az országot már a tavasszal, a mi még nagyobb veszedelmét jelentené a függetlenségi törekvésnek.

Mi a legközelebbi választásokat már az egész nemzet megkérdezésével, nemcsak a könnyen megvásárolható korlátolt számu választókkal akarjuk megcsinálni. Ekkor kiderül az igazi népakarat s a koronás király attól nem zárkozhatván el, a mi pártunkból nevezi ki a kormány tagjait. Ne féljünk, ez az idő már nincs olyan messze.

Tehát csak hadd hejje-hujjazzanak Bánffy kitartott támogatói a könnyen jött pénzből, a pénz elfogy, a mámor eltűnik és az a fáklya-füst, amely mellett elzen-gik hetedhét országra szóló hazugságaikat, csak ideig-óráig takarja el előlük a képet, melyben egy független, szabad Magyarországot láthatnak meg — ő nélkülök. Mert nekünk a cselédek csak cselédmunkára kellene, nem pedig politikát csinálni.

**\* Dolgoznak a brávók.** Olaszországban volt divatos, hogy a kinek valaki utjában állt és nem akart vele személyesen végezni, felfogadott egyet vagy többet abból az osztályból, a mely pénzért gyilkolni mindig kész volt, s ezen ritka pontossággal teljesítették gyilkos megbízatásukat. Ez az osztály volt a brávók osztálya s a rájuk bízott gyilkolások hű végrehajtását nevezték brávóbecsületnek. — A pécsi kormánypart jelöltje

de — oh, mit fogok most tenni? Mi lesz belőlem? Valami gyűlölt férjhez fognak adni. Oh én szegény boldogtalan teremtes!

— No csak jajgass, csak jajgass — felelé a férfi elfordulva.

— És, ha legalább egy szót szolt volna, de csak annyit, hogy: Akulina, mennem kell.

Szavai szivszaggató zokogásba fultak, hangja elakadt, arcát a puha, nedves fübe temetve, keservesen sirt. Egész teste reszketett és vonaglott, keble lázasan pihegett. Soká visszafojtott keserve tört ki e zokogásban.

Viktor habozva állt mellette, aztán vállat vont és nagy léptekkel távozott.

Igy mult el néhány pillanat, a leány lecsillapult, feltekintett, fölugrott, körülnézett, utána akart rohanni, de lábai megtagadták a szolgálatot, térdre borult. Én oda akartam sietni; de alig pillantott meg, midőn egyszerre, új erőhöz jutva felszökött, és halk sóhajjal a sűrűségbe tnt.

Megálltam és kiléptem a tisztásra. A nap nyugvóra szállt, sugarai eihalványodtak és nem ragyogtak többé sugaras derűben, hanem egyhangú, vizenyős világossággal borongott már csak a mezőkön. Az alkony biboragyult fel az égen. A szélvész zugva sivitott végig a pusztán, sárga, száraz tarlókon.

Szegény Akulina!

sok mindent személyesen cselekedett meg, amit másutt — legalább a tisztességes látszat kedvéért — másokra szoktak bízni. Eljárt személyesen terrorizálni, kijelölte a megtán teríthetők seregét s így közvetlenül befolyt abba, hogy a választók nagy részében a véleménysszabadság, sőt igen sokban a politikai erkölcs is legyilkoltatott; de egyre nem váltalkozott; azt, hogy az ellene küsdök táborában mindvégig rendületlenül kitartott férfiak becsülete is legyilkoltassék, már a brávókra bista, akik ezt a megbízatást hagyományos brávó-becsülettel iparkodnak is végrehajtani. Munkájukat már a tegnapi „Pécsi Napló“ ban megkezdték, a hol a választás estéjén történt zavargásokat az Erreth-párt élén állók bujtoztatásának tulajdonították. — Erre más válaszuk nem lehetett, mint lapunk tegnapi számában még egyszer rámutatni azokra a hallatlan visszaélésekre, hatalmi presszióra, vesztegetésekre, a melyek lelke mélyében háborítottak fel minden jobb érzésű embert s a mely felháborodás a hevesebb vérűeket törvénytelen kitérősekre ragadtatta. — Ma aztán folytatják gyilkos munkájukat, mert bőszihi őket, hogy a kiszemelt áldozat az első dőfésre nem akart meghalni; a piszkos támadás elleni védelmünket a vagyonbiztonság elleni merénylet dicsőítésének bélyegzik s újra hangoztatják piszkos vádjukat, hogy a zavar-gás bujtoztatás, sőt pénzbeli vesztegetés műve volt.

Az ilyen aljas, szemtelen rágalom ellenében nem szükséges tovább is védekeznünk, a város közönsége ugyanis tudja mit tartson felőle; azoknak pedig, a kik mindent csak pénzért teaznek, bérért lelkesednek és bérért gyalázkodnak, hasztalan magyarázgatnók, hogy van még a világon önzetlen lelkesedés és önkéntelen felháborodás is: ők erről fogalmat éppen úgy nem szerezhettek, mint a siketnéma a hangról, vagy a vakon született a színekről.

## H i r e k.

Pécs, 1896. október hó 30.

### Bankett-hiének.

Sehol a világon annyi bankettet nem rendeznek, mint széles e hazában. Hiszen ki tudná, hogy hány bankettet csapnak X. Y. és N. N. fő-, közép- és alszolgabírák tiszteltére a legcsekélyebb jelentőségű alkalommal vagy a legcsekélyebb alkalom hián. Vátság-gal röstelkédniök kell a mostani banketteknek; a választási banketteknek, melyeknek megvannak összes előfeltételei és létjogosultságuk, hogy őket is csak banketteknek hívják, holott a többieket is, melyeknek pedig igazán semmi létjogosultságuk nem volt, szintén a banketteknek nevével illetik.

Vigasztalódjanak azonban a szegények; becsületes lelkű honpolgárok tudják a különbséget kettejük között s ha ünnepélyes módon nem is, de azért a lelkük mélyén mégis csak az utóbbiaknak adják a dicsőség pálmáját, az elismerés borostyánját.

Azok a becsületes honpolgárok, kik egy kis emizmussal nagyon is könnyen kitalálják és tudják ezt a rangbeli különbséget, mégis kénytelenek beismerni, hogy a Kárpátoktól az Adriáig rendezett banketteknek van egy közös vonásuk. Nem is annyira közös vonásuk, mint inkább közös és állandó alakjaik: a bankett-hiének.

Ne tessék félreerteni, nem négy lábú teremtményei ők az uristennek. Két lábuk van, szalonkabátot vagy frakkot viselnek, kravatlíjuk fehér, cipőjük lakk (ha nem is a legkifogástalanabb). Különös ismertető jelük, hogy soha sem mondanak tósztot és ez a kellemes oldaluk. Van kellemetlen is és bizony isten ez a nagyobb. Ha a kellemes és kellemetlen oldalt számokban lehetne kife-

jezni s a két mennyiséget kivonnók egymásból, igen tekintélyes különbség maradna, mint a kellemetlen oldalnak ellensúlyozhatatlan mértéke.

Bizony maradna.

Mert ugyan ki találja valami nagyon kellemesnek, ha ez a bankett-hiéma éppen mellette ül a fehér asztalnál, pedig mindig mellette ül, hiszen annyian vannak, hogy minden becsületes honpolgárra jut legalább is egy közülük. Nos hát: ki találja kellemesnek, ha ez a frakkos lakkos uri ember megissza borát, pedig megiszsa. Nincs rá eset, hogy beérné a sajátjával. Ki találja élvezetesnek, ha a fehér asztalok eme szélhámossai a tálból a legjobb falatot veszik ki és csak valami silány maradékot hagynak. Pedig bizony isten kiveszik a jobb falatot. Ki mondja isteni gyönyörűségnek, ha ezek a frakktöltelékek az ember fülébe üvöltnek, mikor éljeneznek? Pedig éljeneznek s így mindig üvöltnek.

A béke napjaiban, mert a választások alatt a harc idejét éltük, ezek a bankett-matadorok még türethetők, még nem oly különös módon feltűnőek. De most, mikor a legjobb barátok, apa és fiu, após és vő elkülönülnek egymástól, mert esetleg mind egyiknek más a fölfogása; most, amikor két bankett, hol ugyanazon piros bort iszszák, pezsgőt lefetyelik és sültet eszik, úgy viszonlik egymáshoz, mint ég és föld s úgy egyeztethető össze, mint a tűz meg a víz: most ezek a bankett-hiének igen komikus és fölötte bosszantó alakokká lesznek.

Lássuk csak.

Mondjuk, hogy Jakab bankett hiéma és nincs választójoga. Bizonyos, hogy jelen volt a kormányparti banketten. Evett kormányparti sültet, ivott kormányparti pezsgőt vagy tokajit és szitt mamelukszivart. Éljenze a kormányparti tósztozókat és ha megkérdezték volna (szerencséjére nem kérdezték) hogy nem-e a kormányparti meggyőződés az egyetlen helyes? — azt felelte volna: Igen, az egyetlen helyes meggyőződés a kormányparti.

De az ellenzék is ad választási bankettet.

Mit tesz Jakab?

Elmegy az ellenzéki bankettre, eszik ellenzéki paprikáscsirkét, iszik ellenzéki csipős bort, szí oppozicionális szivart. Ha tósztt hangzik el, melyen lekutyateremtettezik az átkos kaurmányt, Jakab üvölt, Jakab helyesel.

Ime: Jakabnak, a bankett-hiéma prototípusának, nincs választójoga. Ez lényeges attribútuma. Elment a kormányparti bankettre s adta a kormánypartit, elment az ellenzéki bankettre s vallott oppozicionális elveket. Hogy lehet ez? Bizony erre Jakab sem tudna felelni. És mégis van felelet. Jakab sem a szivét, sem a fejét nem kérdezte meg, mikor itt is, ott is éljenzett. Hanem kérdést intézett a gyomrához: mit szol ó hozzá? Az pedig nem ismer különbséget ellenzék és kormányparti koszt között, mert mind a kettő vagy egyformán jó, vagy egyformán rossz.

Napirend 1896. október 31-én.

Naptár: szombat, október 31. — Róm. kath. — Farkas. — Prot: Reform. emléke. — Görög-kel (okt. 19.) Joel. — Zsidó: Schaje Sar. — Nap két 6 óra 28 perckor; nyugszik 4 óra 25 perckor — Hold két éjfélkor; nyugszik délnán 1 óra 59 perckor

Időjárás: hőmérséklet 12 Celsius fok meleg; légnomás 750. — Kilátás: a központi meteorologiai intézet jelzése szerint ködös idő, helyenkint csapadék és hősütyedés várható.

Színház: Béni bácsi.

— (Kinevezések.) Az igazságügy-miniszter R a p p Fülöp, siklósi járásbíróági betétszerkesztő segédtelevkönyvezető betétszerkesztő televkönyvvezetővé; T ó t h Károly,

siklósi és U s z k a y Tamás, mohácsi járás-bírósi telekkönyvi betétszerkesztő irnokokat betétszerkesztő segédtelekkönyvvezetők kinevezte. Továbbá K o t s i s János, pécsi törvényszéki telekkönyvvezetőt a pécsi itélőtáblához segédhivatali igazgatóvá, S z e n t e y József, pécsi törvényszéki telekkönyvi betétszerkesztő szakdíjnokot telekkönyvi betétszerkesztő irnokká, végül L i p p i d ó Aladár, szegvárdi törvényszéki díjnokot a kalocsai törvényszékhez irnokká nevezte ki.

— **(Uj anyakönyvvezető.)** A belügyminiszter Baranyavármegyében a kisköszegi anyakönyvi kerületbe helyettes anyakönyvvezetővé C s i d a Gyulát nevezte ki és a házassági anyakönyv vezetésével a házasságkötésnél való közreműködéssel is megbizta.

— **(Névmagyarosítás.)** S c h w a r z Miksa pécsi lakos, S e t é r e, G u t t m a n n Zsigmond pécsi lakos pedig L e n k e i r e változtatták vezetéknévüket.

— **(Szerencsétlenül járt bányász.)** A szabolcsi bányában szerencsétlenül járt S z l u g a Alajos. bányászillér. Nevezett a Ferenc-József aknában dolgozott hajnali fél négy órakor, a harmadik szintben a 25-ik számú széntelepen. Vele volt G r o s z Tivadar vajúr, a ki egyszerre — bár ez tiltva volt — repesztő lövéet tett. A bányalég felrobbant s S z l u g a Alajost arcán és kezén súlyosan megsebesítette. A szerencsétlenül járt bányászt, kinek égési sebei iszonyu fájdalmakat okoznak, a bányatelepi kórházban ápolják, hová gyalog ment el. Az ügyben pedig megindították a hivatalos vizsgálatot.

— **(A szegvárdi főgimnázium.)** Már tető alá került a szegvárdi főgimnázium két emeletes impozáns épülete, melynek a közepén kiemelkedő toronyépitménye csak emeli azt az összehatást, melyet a szemlélőre tesz. A belső munkálatokat a tavasszal folytatják, s a jövő nyárra már teljesen fel is szerelik, hogy az új tanévben bevonulhassanak a muzsafiak.

— **(Választási gyilkosság.)** K a p o s v á r o t t a g y a n t ű t t e k e g y e m b e r t, N é m e t h József nevű fuvarost a pécsi utcában, ki az orci kormányparti választókat fuvarozta haza. A mint a gyilkosság híre a városba érkezett, azonnal kimentek a helyszínére a csendőrök, a városi rendőrség, később a vizsgálóbíró, ki a helyszínén teljesített vizsgálat folytán több elfogatást rendelt el. A csendőrök némi üldözés után a gyilkost, egy Gulyás nevű embert el is fogták. Gulyás az általános verekedés közben szintén súlyos sebeket kapott. A verekedés oka összeszóllalkozás volt, melynek kezdői a néppártiak voltak, kik kocsiáikról leugrálván, egy épülő házból tömőfákat hoztak ki s a szerencsétlen fuvarost assal ütötték. A teljes tényállást a folyamatban levő vizsgálat fogja kideríteni. Tegnap éjjel Toponáron is verekedést kezdtek a néppárt fanatizáltsái s miután a zavargókkal a csendőrök nem bírtak, Barcis főhadnagy egy század katonaságot vezényelt ki az éjjel Toponárra s a lázongást így birták lecsendesíteni.

— **(Nagy hűhó semmiért.)** Az éjjel a rendőrség, négy száz lovasrendőrrel

erősítve, no meg katonai őrzést is járt-kelt az utcákon, különösen a budaivárosban. Ugy látszik, ismét a tegnapi éjjel „csinált“ bűnösök hasonló módon akartak delikvenseket keríteni, azonban a nagy hűhó eredménye egy még nagyobb — semmi lett, mert ugynevezett „zavargás“ nem fordult elő sehol s mindenki megmosolyogta az állig felfegyverzett őrzőket, melyek végigkopogtak a csendes utcákon. Bizonyára, a rendőrség maga is érezte azt, hogy a tegnapelőtti nap arcpirító és a kedélyeket felkorbácsoló története mennyire képes arra, hogy a nép haragját felzudítsa s ezért volt a hiábavaló ostromállapot.

— **(A reformáció emléke.)** Holnap (szombaton) ülik meg a protestáns vallás hívei a reformáció emlékünnapját. A nagy napot megelőzőleg, a múlt vasárnap is emlékeztető istentiszteletet és beszédet tartottak az ország református templomaiban, holnap pedig nagy fényvel ülik meg a reformáció emlékünnapját. Ez alkalommal a pécsi ev. reform. imaházban délelőtt 10 órakor ünnepélyes istentisztelet és urvacsora tartatik, utána pedig M á t h é Elek ev. ref. lelkész fog ünnepi hitzónoklatot mondani.

— **(Véres családi dráma.)** Ma reggel hét óra tájban egy ember jött ki a bányatelepi uti D a k e s féle kocsmából. Látszott rajta, hogy bepálinkázott; kopott, elhasznált öltözéke, mindenre elszánt arca pedig félelmet gerjesztett azokban, a kik látták. Az ember kifelé igyekezett a bányatelepre. Már az ugynevezett „Sivajomvölgy“ beért, mikor egy kutyánál, a minek meg „Szamár kút“ az ő népies neve, szembejött vele Bányatelep felől egy asszony. Az asszony egy szék szőnyegét hozott a fején s mikor az emberrel találkozott, szóba állt vele. Szóváltásuk azonban igen rövid volt s a másik percben már az ember előrántott egy bicskát a szőnyegből s azzal gyors egymásutánban háromszor mellbe szúrta az asszonyt, az asszony egy rémea jalkiáltással rogyott le a földre; sebeiből előtört a piros meleg vér, de ő maga eszméletlenül feküdt ott a földön. Az ember látván, hogy az asszony nem mozdul, maga ellen fordította a vértől párolgó kést és egy rántással felmetesette a gyomrát. Még két szúrást tett a mellébe és a hasába s ezzel megtántorodott és elvágódott keresztbe a kocsiuton s egy két hörgés után meghalt. A kik látták a véres drámát, megrémülve szaladtak be a városba a rendőrségre, honnan L u d v i g h Ferenc dr. városi tisztviselő orvos és K o v á c s a Antal ügyeltes rendőrbiztos azonnal a helyszínére hajtottak. Az ut közepén fekvő ember véres hulláját és a sebeiben vergődő asszonyt erre már nagy néptömeg vette körül s voltak olyanok is, a kik megismerték a véres dráma hőseit. Férj és feleség voltak azok; a férfit S m a r d a Ferencnek hívják, a nő pedig, kit meg akart ölteni, a felesége. L u d v i g h orvos az asszonyt ott a helyszínén beöltözte és becsálítottatta a városi kórházba; az embernél azonban csak a beállott hajlék honatálhatta már a K o v á c s a rendőrbiztos a hullát becsállítottatta a budai külvárosi temető halottas házába.

A véres családi dráma előzményei a

megejtett rendőri vizsgálat szerint a következők voltak:

S m a r d a Ferenc, esztergommegyei, tokodi illetőségű bányamunkás a Dunagőshajós Társaság bányászatánál volt alkalmazva és már régebb idő óta kint lakott a Bányatelepen; felesége és öt gyermeke volt. A gyerekek közül kettő, a két legöregebb, kint van Amerikában; három itthon van szüleinél. Közülük kettő még iskolába jár s a harmadik egy 18 éves eladólány. S m a r d a Ferenc mindig szerette az italt; a mellett könnyen hevülő, veszekedő természetű és bázártos volt. Munkáját sem végeste el az utóbbi időben rendszeren, s alattomos, izgága magaviseletéért felebbvalói többször megintették. Mindez azonban nem használt neki s vagy három héttel ezelőtt, mikor látták, hogy nem tér a jó útra, megmondták neki, hogy nézzen más foglalkozás után, mert elbocsájtják. S m a r d a ekkor sem igyekezett megjavulni, hanem fogta magát, egy szép napon otthagya a munkát, feleségét és gyerekeit s elment a szülőfalujába, az esztergommegyei Tokodra. Bizonyosan munka után nézett, de nem talált s egy levélben, melyet haza írt a feleségének, azzal fenyegetőzött, hogy nincs más hátra, mint kiirtja a családját, megöli a feleségét és magát is. Az asszony és családja nem sokat gondolt azonban vele; nagy nyomorban éltek és az asszony, meg az eladó lány két kezük keresveserejével keresték meg a betevő falatot a maguk és a két kisebb gyerek számára.

S m a r d a Ferenc ma reggelre astán váratlanul hazajött Pécsre. Kifelé igyekezett a Bányatelepre s úgy látszik, eltökélt szándéka volt, hogy kiirtja a családját. Egy kis sziverősítőre betért a bányatelepi uton D a k e s Sándor kocsmájába s ott bepálinkázván, tovább folytatta utját ki Bányatelepre. Nem ért azonban haza; mert a véletlen elébe hozta a feleségét, a ki egy szék szőnyegét akart behozni a városba a piacra, hogy eladja. A férj hívta vissza, bizonyára azért, hogy otthon hajtsa végre borzasztó szándékát. Az asszony azonban nem ment és ezzel a legnagyobb valószínűség szerint a haláltól mentette meg három gyermekét. Mert S m a r d a n a k hogy egész családját legyilkolni volt szándéka mutatja az, hogy feldühödven az asszony ellenkezésén, megragadta azt, s mikor az menekülni akart kezei közül, előrántotta bicskáját s e szavakkal szúrta mellbe az asszonyt:

— A k k o r h á t m e g h a l u n k m i k e t t e n !

És egymásután háromszor szurt az asszony bal mellébe, a ki összerogyott és vértől patakosva feküdt a földön. A férj erre — mert bizonyára attól félt, hogy az összerördött nép elfogja — egy pillanat alatt maga ellen fordította a felesége vértől párolgó kést és a következő szempillantásban már felmetesette a gyomrát a még két szúrást intésvén maga ellen, keresztbe suhant a földön s pár pillanat alatt meghalt.

A véres családi dráma áldozata azonban csak ő lett; felesége sebei nem életveszélyesek s pár heti kórházi ápolás után fel fog gyógyulni.



ben végleg befejezte tanulmányait s ekkor megkezdte művészi körutját Magyar országban, Németországban és Ausztriában. Olaszországba jövén, mindentűt feltűnést keltett játékaival és a legnehezebb szenedarabok előadásával s olyan zeneszerzők interpretálásával, a milyenek Bach, Hubay, Spohr, Beethoven, Joachim, Wieniawsky, Mendelssohn, Vieuxtemps, Goldmark és mások. E művészi körutjában Pécskai mindentűt a legnagyobb sikerek kísérték, melyeket a legeleđ zeneszerzők is megirigyelhetnének. Rómába jövén, a Quirinálban hangversenyt adott a királyné előtt és a művészeteket értő és irántuk rajongó koronás asszony dicséretekkel halmozta őt el. Pécskai ismerőseinek magas körében azonban nemcsak Margit olasz királyné van ott; játszott ő Stefánia özvegy trónörökösénél és minden elsőkelő európai fejedelmi udvarban, hol mindentűt a legmagasabb kitüntetésekben részesült. Rómában a Dante-teremben is adott hangversenyt; bejárta Franciaországot, Angolországot és Olaszországot is. S nem tévedünk, ha megjósoljuk, hogy a fiatal hegedűművész halhatatlanná teszi nevét a zeneművészet történelmében . . ."

## Törvényszék.

§ Sötét bűnök. Tavaly télen történt, hogy Siklóson Wolbeck Éva leánysó váratlanul megbetegedett. Orvost hívtak hozzá

és az orvosi vizsgálat után megjelentek a csendőrök is, mert a leány sötét bűnt követett el, hogy titkos szerelme gyümölcsötől megszabaduljon. A leány a csendőrök előtt előadta, hogy Off Jakabné siklósi javasasszony tanácsolta, hogy mit tegyen s így Off Jakabné is bajba került. Az asszony, mikor ezt látta, gondolta magában, hogy ne csak egyedül ő legyen a bajban s elárulta, hogy vele együtt Csányi Jánosné és Borsos Istvánné asszonyok is üsték a gonosz foglalkozást s még Tóth Marit, Repli Máriát s még 2 leányt a bűnbe kergették ekkép. A bűnvizsgálat tehát mindezek ellen megindult s Tóth Mari és még hét társa ma álltak vádlottakként a pécsi kir. törvényszék előtt. A végtárgyalás adatai szerint különösen Off Jakabné, Borsosné és Wolbeck Éva bűnössége tűnt ki s a többi vádlottak ellen a vádhatóság a vádat el is ejtette. Az ítéletet — mivel a végtárgyalás az egész napot igénybe vette — csak délután 4 órakor hirdette ki a törvényszék, mely ítéletben ki szabott fogházbüntetés ellen azonban a két elítélt felebbesett.

§ Itélethirdetések. Mai napon hirdette ki a pécsi kir. törvényszék hatóság elleni erőszakkal vádolt Gombos József, óbudai hajógyári munkás előtt a kuriai ítéletet. A legfelsőbb bíróság a törvényszék ítéletét helybenhagyta s így a vádlott 6 hónapi börtönre ítéltetett s büntetése kiállása végett át is adatott az ügyészségnek. — Ujj József szentkirályi lakos annak idején a

kir. törvényszék által lopás büntetése miatt hat havi börtönre ítéltetett. Az ítélet ellen felebbesvén, ügyében most érkezett le a budapesti kir. Kuria ítélete, mely az első bíróság ítéletét helybenhagyja. Az elítélt átadatott büntetése kiállása végett az ügyészségnek. — Reim József szentkatalini lakos, hatvanhatéves, bonyhádi születésű, lopás miatt szintén hat havi börtönre ítélt vádlott előtt is ma hirdették volna ki a első bíróság ítéletét helybenhagyó kuriai ítéletet. Reim azonban nem jelent meg az ítélethirdetésre s a kir. ügyészség indítványához képest a törvényszék elrendelte körötetését s az újabb határidőre kitűzött ítélethirdetésre elővezetetését.

Vidéki hátralékosainkat tisztelettel kérjük, sziveskedjenek hátralékaikat mielőbb beküldeni.

## Közgazdaság.

□ Allatjárványok. A legújabb statisztikai kimutatás szerint Baranyavármegyében az allatjárványok állása a következő: takonykór és bőrféreg 2 községben 2 udvarban, ragadás száj- és körümfájás 16 községben 351 udvarban, rühkór 1 községben 3 udvarban, sertésorbánc 3 községben

— Nos, nem akar pihenni? Vagy egyenesen aludni siet? No csak menjen . . . Hát maga?!

Ez az utóbbi kérdés Erdős Bélának szól s miközben Margit távozni készül, hogy csakugyan szobájába menjen aludni, Erdős megszólal.

— Egy-két kérdésem lenne holnapra, asszonyom.

— Hahaha, azt gondolja, ugye, hogy holnap egész délelőtt alszom, s így nem adhatja elő akkor. No, hát jól van; halljuk . . . Jó éjt, Margit.

S a mint Margit elhagyja a termet, int egy szék felé Erdősnek, hogy üljön le.

Erdős Béla leül.

— Hát mi az a közleni való? Első sorban, ugye, megint panassa van a nagybácsi ellen?!

— Nem, asszonyom. bár Argyeleán bátyám egészen elrontja a cselédséget. Ott pipásik egész nap köztük s folyton csak az ő unokahugát dicséri nekik.

— Haha, de remélem ezzel csak nem rontja el őket? Vagy olyan veszedelmesnek tart engem, hogy még csak beszélni sem tanácsos rólam mások előtt?!

— Ellenkezőleg, asszonyom . . .

— Végre! Hát még bókolni is megtanul valahára. Vagy ezt is a menyegzői estély mámore szülte önben?!

A hang, melyen ezt mondja Liána, mintha egy pillanatra elvénne a kedvét Erdősnek. És nem felel egyszerre semmit. Liána pedig annál jobb kedvel válaszol helyette is.

— Nos, hát intészen el mindent úgy, a hogy jónak lát. Látja, most ugy sem beszélhet velem komolyan. Jó éjszakát!

És ugy találja, hogy ez a leány, az ő királynői alakjával, büszke, borongós arcával szintén nem való abba a helyzetbe, a melyben él. És ugy érzi, hogy ennek a leánynak szerelmeért tudna harcolni s lelkét megnyernie a maga számára: érdemes fáradság lenne. De miért, mi célból? Mire való lenne neki a szerelme? Miért tegyen elégedetlen élte részesévé még más is.

És elfordítja tekintetét Szabó Margittól, vissza Liánára, a ki épen most bucsuszik az új pártól, meg az örömapától s megkezdte a vendégek oszlását.

Egész a folyosóig nem bír elszakadni hódolótól, kik közül a lelkesebbek egész odáig kikísérik. S csak ott néz körül, hogy mellette van-e Margit.

Szabó Margit ott van; de ott van Erdős Béla és Argyeleán Mitru is. Az öreg csak kénytelen-kelletlen megy s Liána leolvassa arcáról, hogy még szeretne maradni. És nyomban meg is szerzi neki ezt az örömet.

— Ugy látom, nagybácsikám még szeretne kibic kedni a kék asztalok mellett. Nos, hát maradjon, maradjon; megengedem.

Argyeleán Mitru kétszer se mondatja ezt magának.

— Ugy? Hát jóéjszakát, hugom!

És megfordul s siet vissza a terembe.

— Hát maga, Erdős ur? . . .

Mosolyogva kérdi Liána a mellette álló férfit.

— Én nem, asszonyom. Elég volt mára.

Feleli a kérdésre Erdős, miközben ugy érzi, hogy a feje szédül s minden vére a szivere szalad Liána tekintetétől.

6 udvarban uralkodik, sertésvész pedig 64 községben konstataztott. Somogy megyében ragadós száj- és körömfájás 46 községben 266 udvarban, sertésvész pedig 43 községben lépett fel. Végül Tolna megyében takonykór és bőrféreg 2 községben 2 udvarban, ragadós száj- és körömfájás 21 községben 187 udvarban, hólyagos kiütés 1 községben 67 udvarban, sertésorbánc 18 községben 576 udvarban, végül sertésvész 53 községben uralkodik.

## TÁVIRATOK.

### — Választások az országban.

(A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.)

Szatmár. Chorin Ferenc 606 szavazata ellenében Ugron Gábor csak 480 szavazatot kapott. Budapesten a bukás óriási szenzációt keltett. Hír szerint Sima Ferenc felajánlja saját kerületét Ugornak.

Kassa. Beóthy Ákos ellenében Éder Ödön kormánypárti választatott meg.

Rimaszécs. Draskóczy és Fáy mindenik 1014—1014 szavazatot kapván, új választás lesz.

Nagy-Ajta. Weiss Berthold kormánypárti megválasztatott.

Nagy-Disznód. Schtassenfels Emil szász, kormánypárti.

Székesfehérvár. Kalocsay Alán ciszterci pap nemzeti párti programmal megválasztatott.

Sárkeresztur. Madarász József Kossuth-párti egyhangulag megválasztatott.

Csákvár. Meszlény Lajos a néppárti Bónic Ferenc ellenében megválasztatott.

Hosszú-Pályi. Marjay Péter függetlenségi győzött.

Nagy-Szalonta. Balogh László függetlenségi győzött Lovassy Andor kormánypárti ellenében.

Szabadka. Az I. kerületben Vermes Béla, a II. kerületben Vojnits Sándor kormánypártiak győztek.

Báránd. Illyés Bálint függetlenségi győzött.

Berettyó-Ujfalu. Leszkay Gyula függetlenségi győzött 78 szóval Szunyogh Szabolcs kormánypárti ellen.

Vaál. Lits Gyula pártonkívülit megválasztották.

Mérleg. Az eddig beérkezett jelentések szerint van 258 kormánypárti, 41 Kossuth-párti, 31 nemzeti párti, 16 néppárti, 11 Ugronista, 10 pártonkívüli, 3 kettős kerület, 9 pótválasztás s egy választás elhalasztatott.

— **Elhunyt bibornok.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Rómából jelentik, hogy Hohenlohe bibornok szív-szélhűdésben meghalt.

— **A hercegprimás nevénapja.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) A jelenleg budai palotájában tartózkodó hercegprimást nevénapja alkalmából ma számosan üdvözölték a budapesti társaságból.

NYILT-TÉR\*)

Legfinomabb

## kárpáti juhturót

kis bődönökben 45—50 krig ajál:

**NICK A. K. Pécs,**

a bazár udvarban és király-utca 3. sz.



## Krondorfi savanyuvíz.

Stefánia trónörökösne forrás,

**kitünő gyógyvíz,**  
**kedvelt asztali víz.**

Főraktár: Pécsen,

**Hirschler Mór urnál.**

Kapható mindenütt.

Laptulajdonos Felelős szerkesztő  
SZAUTTER GUSZTÁV PLEININGER FERENC  
TAIZS JÓZSEF  
kiadó.

— Bizony magam is úgy látom, hahaha!

Már a folyosó végén jártak s az udvari lépcső fokánál ott vár rájuk a kocsi. Erdős kinyitja a zárt hintó ajtaját, besegíti Liánát, a ki után Szabó Margit, majd ő maga ült be.

Liána beburkolódik köpenyébe és csengő hangon kiáltja ki a zöccsenés:

— Haza!

A kocsi puha ülésén, mely elé fogott két tüzes paripa repítve viszi őket haza a fagyos havon, hátradől és gondolkodik a történeteken. Mellette a sarokba húzódva csendesen vonul meg Margit. Ő is bizonyára gondolatokkal van elfoglalva; vagy talán álmos, mert szabályos lélegzése olyan nyomottan hangzik néha néha, mint a ki el-elészundit. Szemközt vele ül Erdős Béla, a ki most szokatlanul érdeklődik minden iránt, a mit a lakodalmon látott és alig fagy ki a szó ajkain. Néha, a mint a kocsi egyet zökken, találkozik a puha kerek térde a férfi erős, formás térdével s ilyenkor mindig úgy érsi, hogy villámáram fut keresztül a testén. De azért nem ovakodik tőle. Ugy van vele, mint a gyermek, a ki játszik az égő gyufával s egy másikat gyújt meg, ha az első meg is égette a kezét.

A mint a kocsiba hátradőlve nyugszik, a keble piheg, az arca tűzben ég és bárhogy akarna, nem bir gondolkodni. Oda halgat Erdős fecsegésére, közben pedig egy egy kérdést kockáztat meg.

— Margit alszik? . . . Hallja, Margit, mit fecseg össze vissza itt Erdős ur? . . . Hát nem mulattató ez Margit?!

Egyszer aztán csengő kacagása szinte tulhatván még a kocsi robogását, valahogy a sötétben megfogja Erdős kezét s ráteszi kicsi, puha, forró kezét.

— Hahaha, szerencsétlen, maga be van csipve! Mondja, mitől mámoros: a szép menyasszony tekintetétől e, vagy igazán a bortul?

És magáról megfeledkezve, ott hagyja pihenni puha, forró kis kezét a férfi jobbján.

E percben befordul a majorlak kapuján a kocsi s Miksa, az inas, kinyitja az ajtaját.

Elsőnek ugrik le Margit, magas karcsu testén fázékonyan húzva össze köpönyegét. Utána Erdős lép le a kocsiból és kezét nyujtva Liánának.

S a mint ki akar lépni a kocsiból, a hágsón megbotlik valahogy a hossu uszályban. S mi közben Margit ijedten kap a ruha után, hogy kiszabadítsa fodrait a hágsó vasából, ő leessék a földre, ha előtte nem áll Erdős Béla és karjával nem fogja derekát keresztül. Ugy emeli aztán le melléhez szorítva s miközben ezüst hangjának kacagásával akarja megnyugtanni a megijedt Margitot, úgy érzi, hogy az erős kar még mindig fogva tartja a kis, karcsu derekát.

És trillázva szalad fel s lépcsőn s már ott áll a nagyterem ajtaja előtt, melyből hálószobája is nyílik, mikor Erdős és Margit utolérlik.

Bement a terembe, leveti magát a legelső aszékra, melyet előtalál. A prémes köpenyt ledobja magáról s még szálaiból is kiszabadítja magát, mielőtt Margit segítségére sietne. Ugy ül ott pihegő kebelével, kipirult arccal a béli ruhájában s mosolyogva int Margitnak.

# H I R D E T É S E K.

## Köhögés,

kedtség és elnyálkásodásnál melegen ajánljuk tisztelt olvasóink figyelmébe

**Egger díjjutalmazott**

biztos hatásu

**Mell-Pastilláit.**

Kapható 25 és 50 kros eredeti dobozokban minden gyógyszerárban és nevesebb gyógyszerüzletben. Fő és szétküldési raktár

**Egger A. fia**

Nádor-gyógyszertára Budapesten, Váci-körút 17.



## Vendéglő bérbeadó.

Patacs községben az urbéresek tulajdonát képező

## kocsmaház,

mely áll:

2 szoba, 1 bolt, konyha, mézarszék, istálló és a tőből az

**italmérési joggal**

együtt f. évi november hó 1-én a helyszínen 1897. január 1-től 3 egymásutáni évre árverés útján bérbeadtik.

**Az urbériiség.**



## Vendéglő-áthelyezés.

Van szerencsém a n. t. közönségnek becses tudomására hozni, hogy az eddig az Irgalmasok-utca 3. sz. alatt a „Prófétához” címzett vendéglőmmel felhagytam és folyó évi november hó 1-én a Pécssett, Király-utcában lévő

## „HATTYU”

### étkező helyiségét

átveszem és ott már most ebéd és vacsorára bérletet elfogadok a következő árak mellett:

csak déli étkezésre (4 tál étel)	12 frt.
vacsorával együtt	16 frt.
Azonkívül reggeli ételek	10 kr.
vacsora adagok	20 kr.

szolgáltatnak ki.

Jó és izléses ételek, hamisítatlan bor és frissen csapolt sör egész napon át.

Tánczvigalmak alkalmával is a legolcsóbb árak és pontos kiszolgálás által igyekszem a t. vendégeim igényeit teljesen kielégíteni.

Számos látogatást kérve, maradok kiváló tisztelettel

**Polgár György**

vendéglősa.

## ZSOLNAY IMRE

butorraktára és műhelye

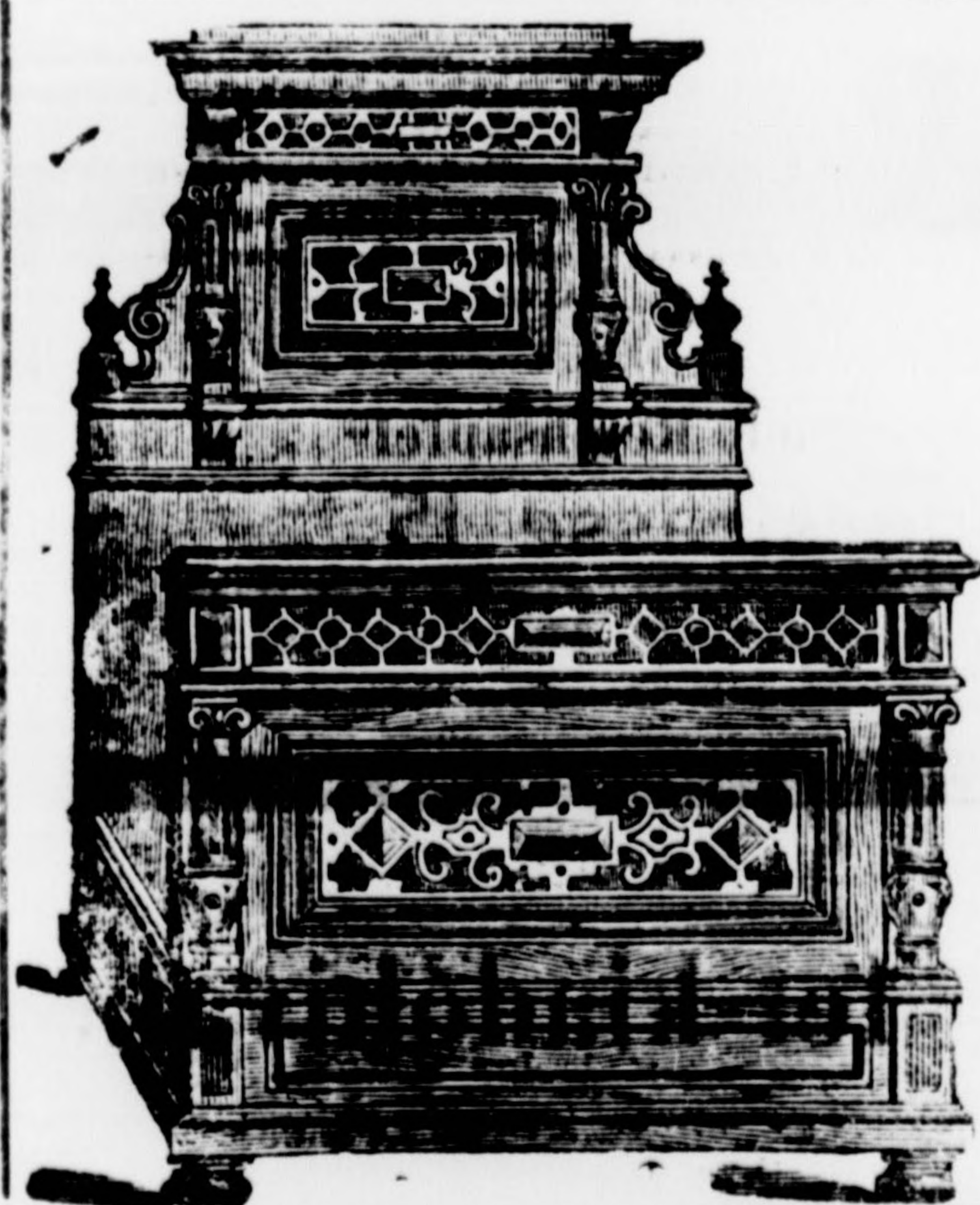
(tetemesen nagyobbítva)

**Pécssett, Ferenciek-utca 11. sz.**

Nagy választékban teljes és stilszerűen berendezett alvó-, dísz- és ebédlő szobák mindennemű fa-, vas- és kárpitozott butorok, képek, tükrök, függönyök, függönytartók és Thonet-székek szabott gyári árak mellett.

Abban a helyzetben vagyok, hogy butorvásárlások nálam is oly **jutányosan** eszközölhetők, mint Budapesten, vagy Bécsben.

(A pécsi edénygyár-raktár ugyanott.)



# PSEPHOFER J. vértisztító labdaccai,

ezelőtt általános labdaccai név alatt; mely utóbbi nevet teljes joggal megérdemlik, mivel csakugyan alig létezik betegség, melyben ezen labdaccai csodás hatásukat észszeren nem bizonyították volna.

Évtizedek óta ezen labdaccai általános elterjedésnek örvendenek és alig van család, melyben ezen kitűnő házi szerből készlet nem volna található. Számtalan orvos által ezen labdaccai házi szerül ajánlottak minden oly bajoknál, melyek a rossz emésztésből és aszkerekedésből erednek: mint ede-savarek, májbajok, kólika, vértelulások, aranyér, bélátótlanság s hasonló betegségeknek. Vértisztító tulajdonságuknál fogva kitűnő hatással vannak vérszegénység s az abból eredő bajoknál is: így sápkórna, idegességből származó fejfájásoknál stb. Ezen vértisztító labdaccai oly könnyen hatnak, hogy a legcékélyebb fájdalmat sem okozzák, és ennek folytán még a leggyengébbeknek, de még gyermekek által is minden aggodalom nélkül bevehetők. — A számtalan hálaíratból, melyet a labdaccai fogyasztói a legkülönbözőbb és legnehezebb betegségek után egészségük visszanyerése folytán hozsánk intéstek, ezen helyen csakis néhányat említünk azon megjegyzéssel, hogy mindenki, a ki ezen labdaccaikat egyszer használta, meg vagyunk győződve, hogy azokat tovább fogja ajánlani.

Köln, 1893. április hó 30-án.

Tisztelt Pserhofer ur!

Legyen oly szives és küldjön nekem ismét 15 tekercset az ön fölülmulhatatlan vértisztító labdaccaiból utánvétellel. Fogadja ez uton is a legmélyebb köszönetemet labdaccai csodáhatásáért. Maradok teljes tisztelettel Pawlistik Ferencz, Köln, Lindenthal.

Hrasche, Földnik mellett, 1887. szept. hó 12-én.

Tekintetes ur!

Isten akarata volt, hogy az Ön labdaccai kezeim kös kerültek, melyeknek hatását ezennel megírom: Én gyermekágyban meghültem olyannyira, hogy semmi munkát sem voltam többé képes végezni és bizonyára már a holtak közt volnék, ha az ön csodálatraméltó labdaccai engem nem mentettek volna meg. Az Isten áldja meg önt ezért észszer. Nagy bizalmam van, hogy ezen labdaccai engem is tökéletesen ki fognak gyógyítani, a mint már másoknak is egészségük visszanyerésére segítségül szolgáltak. Knifcz Teréz.

Bécs-Ujhely, 1887. november 9-én  
Mélyen tisztelt ur!

A legforróbb köszönetemet mondom ezennel Önnek 60 éves nagynéném nevében. Az illető 5 éven át szenvedett gyomorhurutban és vízkórásban, már életét is megunta, melyről egyébként le is mondot, midőn véletlenül egy dobozt kapott az ön kitűnő vértisztító labdaccaiból s azoknak állandó használata folytán tökéletesen kigyógyult.

Legfőbb tisztelettel Weinczettel Josefa.

Eichengraberamt, Gföhl mellett, 1893. márczius 27-én.

Tekintetes ur!

Alúlrótt ismétlen kér 4 csomago az ön valóban hasznos és kitűnő labdaccaiból. El nem mulaszthatom legnagyobb elismerésemet kifejezni ezen labdaccai értéke felett és azokat a hol csak alkalom nyílik, a szenvedőknek legmelegebben fogom ajánlani. Ezen hálaíratom tetzés szerinti használására önt esennel felhatalmazom.

Teljes tisztelettel Hahn Ignác.

Gatschdorf, Kolbach mellett, Szilézia  
1886. okt. 8-án.

T. Úr

Felkérem, miszerint az ön vértisztító labdaccaiból egy csomagot 6 dobozzal küldeni sziveskedjék. Csakis az ön csodálatos labdaccainak köszönhetem, hogy egy gyomorbajtól, mely engem öt éven át gyötört, megszabadultam. Ezen labdaccai nálam sohasem fognak kifogni, s midőn legforróbb köszönetemet kifejezem, -- vagyok tisztelettel Zwickl Anna.

Ezen vértisztító labdaccai csakis a Pserhofer J.-féle az „Arany birodalmi almához” címzett gyógyszerárban Bécsben I., Singerstrasse 15. sz. a készítettnek valódi minőségben, s egy 15 szem labdaccaot tartalmazó doboz ára 21 kr. Egy csomag, melyben 6 doboz tartalmaztatik, 1 frt 05 krba kerül; bérmentelen utánvételi küldésnél 1 frt 40 kr. Egy csomagnál kevesebb nem küldetik el. Az összeg előbbeni beklüdsésnél (mi legjobban posta-utalvánnyal eszközöltetik) bérmentes küldéssel együtt: 1 csomag 1 frt 25 kr., 2 csomag 2 frt 30 kr., 3 csomag 3 frt 35 kr., 4 csomag 4 frt 40 kr., 5 csomag 5 frt 20 kr. és 10 csomag 9 frt 20 krba kerül.

NB. Nagy elterjedésük következtében ezen labdaccai a legkülönbözőbb nevek és alakok alatt utánoztatnak; ennek következtében kéretik csakis Pserhofer J.-féle vértisztító labdaccaikat követelni és csakis azok tekinthetők valódiaknak, melyeknek használati utasítása a Pserhofer J. névalírással fekete színben és minden egyes doboz fedele ugyanazon aláírással vörös színben van elátva.

**Bernhardi alpesifü liqueur.** Bernhard W. O.-tól Bregenzben,  $\frac{1}{4}$  üveg 2 frt 60 kr.  $\frac{1}{2}$  üveg 1 frt 40 kr.  $\frac{1}{4}$  üveg 70 kr.

**Amerikai köszvénykenőcs** gyors és biztos hatású legjobb szer minden köszvényes és csúszos bajok u. m.: gerinczagybantalom, tagszagatás, iachias, migraine, ideges fogfájás, főfájás, fülzágatás stb. stb. ellen. 1 frt 20 kr.

**Tannochinin hajkenőcs,**

Pserhofer J.-tól. Évek hosszú sora óta valamennyi hajnövesztő szer között orvosok által a legjobbnak elismerve. Egy elegáns nagy szelenczével 2 forint.

**Általános tapasz** Studel tártól. Utés és szúrás által okozott sebéknél, mérges daganatoknál, ujjkukacz, sebes- vagy gyladt-mell vagy más ily bajoknál, mint kitűnő szer ön kipróbálva. 1 tégely 50 kr. Bérmentve 75 kr.

**Fiaker-por** hurut, rekedtség és köhögés ellen. 1 doboz 35 kr, bérmentve 60 kr.

**Ferencz-pálinka** sóval vagy só nélkül. 1 üveg 70 krajczár.

**Fagybalzsam** Pserhofer J.-tól Sok év óta a fagyos tagokra és minden idült sebre, mint legbiztosabb szer elismerve. 1 köcsöggel 40 krajczár. Bérmentve 65 kr.

**Útifünedv,** egy általános ismert kitűnő házi szer hurut, rekedtség, görcsös köhögés stb. ellen, 1 üvegecske ára 50 krajczár 2 üveg bérmentve 1 frt 50 kr.

**Élet-esszencia** (prágai csöppek,) megrontott gyomor, rossz emésztés és miudennemű altesti bajok ellen kitűnő házi szer. 1 üveg 22 kr. 2 üveg 2 frt.

**Általános tisztító-só** Bullrich A. W.-tól. Kitűnő házi szer a rossz emésztés minden következményei. u. m.: főfájás, szédülés, gyomorgörcs, gyomorköcs, aranyér, dugulás stb. ellen. 1 csomag ára 1 frt.

**Angol csodabalsam,** 1 üveg 50 kr.

**Por a lábizzadás ellen** Ezen por megszünteti a lábizzadást s az általt képződő kellemetlen szagot, épen tartja a lábbelit és mint ártalmatlan szer van kipróbálva. Egy dobozzal 50 kr. Bérmentve 75 krajczár.

**Golyva-balzsam,** kitűnő szer golyva ellen 1 üveg 40 krajczár bérmentes küldéssel 65 krajczár.

**„Stoll“-féle Kolapraeparatumók,** kitűnő szer gyomor- és bélbetegségeknek, az idegek erősítésére. 1 liter Kola-elixir vagy bor 3 frt,  $\frac{1}{2}$  liter 1 frt 60 kr,  $\frac{1}{4}$  lit. 85 kr.

**Kola-elixir vagy bor,** üvegben darabonként 5 frt 50 kr, 3 frt, 1 frt 60 kr.

**Mia-Poko,** kitűnő szer egyoldalú fejfájás, fájás, fogfájás, rheuma stb. ellen. 1 frt

Ezen itt felsorolt készítményeken kívül az osztrák lapokban hirdetett összes bel- és külföldi gyógyszerészeti különlegességek raktáron vannak, és a készletben netán nem levők gyorsan és olcsón megszerzetnek. — Postai megrendelések a leggyorsabban eszközöltetnek, ha a pénzösszeg előre beklüdszik; nagyobb megrendelések utánvétellel küldetnek. — Bérmentve csakis oly esetben történik a küldés, ha az összeg előre beérkezik, mely esetben a postaköltségek sokkal mérsékeltebbek.

Halódiaknak csak azok tekinthetők, melyek használati utasítása a Pserhofer J. névalírással fekete színben és minden egyes doboz fedele ugyanazon aláírással vörös színben van elátva.

**PSEPHOFER J.** gyógyszerész „zum goldenen Reichsapfel“  
Bécs, I., Singerstrasse 15.

Raktárban Budapesten: TÖRÖK JÓZSEF (Király-utca 12.) és JEGGER A. FIA (Nádor gyógyszerár Váci-körut 17. gyógyszerészeknél.)

**Hirdetések jutányos áron vétetnek fel kiadóhivatalunkban.**